



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят восьмая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
14 October 2003
Russian
Original: French

Третий комитет

Краткий отчет о 8-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в пятницу, 10 октября 2003 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Белинга-Эбуту (Камерун)

затем: г-н Припутен (Словакия)

Содержание

Пункт 108 повестки дня: Предупреждение преступности и уголовное правосудие (*продолжение*)

Пункт 109 повестки дня: Международный контроль над наркотиками (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели с даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и включаться в один из экземпляров отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе.

03-55188 (R)

*** 0355 188 ***

Заседание открывается в 10 ч. 15 м.

Пункт 108 повестки дня: Предупреждение преступности и уголовное правосудие

(продолжение) (A/58/3, A/58/87-E/2003/82, A/58/125, A/58/131-S/2003/703, A/58/165, A/58/222, A/58/223, A/C.3/58/L.3, A/C.3/58/L.4, A/C.3/58/L.5 и A/C.3/58/L.6)

Пункт 109 повестки дня: Международный контроль над наркотиками *(продолжение)*
(A/58/3, A/58/124, A/58/131-S/2003/703 и A/58/253)

1. **Г-н Базель** (Афганистан), выступая по пункту 109 повестки дня, говорит, что переходное правительство, располагающее скудными средствами, вынужденно сталкиваться с проблемами экономики, основанной, ввиду ухудшения сельскохозяйственной и экономической инфраструктуры в результате более чем 20 лет войны, на выращивании и производстве, обороте и потреблении наркотиков, которые, впрочем, им были запрещены законом со времени его прихода к власти. Уделяя столь большое внимание борьбе с оборотом наркотиков, оно возложило ответственность за ее ведение на аппарат советника по вопросам национальной безопасности, который разработал развернутую стратегию, рассчитанную на десять лет, утвержденную президентом в мае 2003 года. Эта стратегия направлена на борьбу с торговцами наркотиками, осуществление программ национального развития в районах выращивания опийного мака, программ лечения и реинтеграции наркоманов с участием общественных организаций, улемов и видных деятелей, повышение роли местных органов власти и органов власти в провинциях в деятельности, направленной на искоренение этих культур и обеспечение применения законов, и, наконец, на внедрение альтернативных культур, имеющих ценность на международном рынке.

2. Афганистан убежден, что в конечном счете он в состоянии решить проблему наркотиков, если международное сообщество окажет ему поддержку в соответствии с принципами, заявленными в Политической декларации, принятой по итогам двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи (разделение ответственности, достижение сбалансированности между сокращением спроса и сокращением предложения и глобальная стратегия).

3. Поскольку последствия и побочные эффекты проблемы наркотиков сказываются на всех аспектах

процесса реконструкции страны, что было признано Афганистаном в Комиссии по наркотическим средствам, которая рекомендовала в пункте 22 Совместного заявления министров, опубликованного в апреле 2003 года по итогам совещания министров, выделить помощь стране для оказания ей поддержки в стремлении ликвидировать незаконные посадки опийного мака. Борьба с наркотиками должна учитываться во всем комплексе усилий в области развития по реконструкции Афганистана, что подчеркнуто в страновой программе ЮНИДО для Афганистана (DP/2003/36), в пункте 33 которой особо подчеркивается связь между безопасностью и экономическим развитием. Представитель Афганистана отмечает, что благодаря внедрению альтернативных культур удалось сократить посевы опийного мака в южных провинциях Афганистана, где он традиционно выращивался, и что этот опыт можно было бы распространить и на другие районы страны. Но он хотел бы также упомянуть об одной из статей в прессе в отношении жалоб сельскохозяйственных производителей на то, что альтернативные культуры не дают достаточного дохода.

4. В заключение представитель Афганистана благодарит страны, и в особенности Великобританию, а также организации, и в частности Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, за оказываемую его стране помощь.

5. **Г-н Припутен** (Словакия), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

6. **Г-жа Оламенди** (Мексика), отметив, что препятствия на пути борьбы с торговлей наркотиками и связанными с ней преступлениями и правонарушениями по-прежнему остаются огромными, несмотря на масштабы уничтоженных посевов, расформированных преступных организаций и то, что объем арестованных и конфискованных средств достигает объема незаконно получаемых сумм, заявляет о том, что ее страна глубоко обеспокоена потоком наркотиков по ряду причин. Эта проблема волнует ее как страну-производителя, а также как страну-транзита и страну потребления наркотиков, поскольку наркомания приобрела в Мексике характер настоящей проблемы в сфере общественного здравоохранения.

7. Представитель Мексики с удовлетворением отмечает, что в целом страны признают разделение той ответственности, которая возлагается на них в

данной области. На проводимых на региональном и мировом уровнях совещаниях они демонстрируют больше готовности обмениваться информацией и сотрудничать в сфере правосудия. Со своей стороны Мексика принимает меры на национальном, региональном и международном уровнях. В масштабах своего региона она поощряет осуществление различных инициатив, в том числе Механизма многосторонней оценки, и она принимала участие в разработке проектов, направленных на укрепление межамериканского сотрудничества в борьбе с незаконным оборотом наркотиков морским путем. В национальных масштабах она приняла Национальную программу борьбы с наркотиками, главными направлениями которой являются именно те, которые были декларированы Генеральной Ассамблеей в качестве приоритетных.

8. С удовлетворением отмечая вступление в силу 29 сентября 2003 года Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, делегация Мексики объявляет, что ее страна находится в процессе адаптации и укрепления своих организационных и правовых рамок в области борьбы с преступностью. Федеральные органы исполнительной власти представили Национальному конгрессу ряд законодательных мер по содействию осуществлению Конвенции. Представитель Мексики упоминает также о проведении 8 октября 2003 года первого межамериканского совещания, направленного на создание механизмов сотрудничества с проявлениями организованной преступности, связанными с оборотом наркотиков, которое позволило внедрить систему сотрудничества и обмена данными.

9. Что касается коррупции, то Мексика, осознавая важность роли гражданского общества и транспарентности в искоренении коррупции, активно работала над принятием закона о доступе общественности к информации, который вступил в силу в июле. Делегация Мексики с удовлетворением отмечает недавнее завершение в Вене работы Специального комитета для разработки конвенции против коррупции, и она призывает государства-члены принять участие в конференции по подписанию конвенции, которая состоится в Мериде (Мексика) 9-11 декабря 2003 года, на уровне высокопоставленных политических деятелей.

10. **Г-н Гзиллаль** (Ливийская Арабская Джамахирия) говорит, что его страна не производит нарко-

тиков, но поскольку она является страной их транзита, то она не могла не заметить тех масштабов, которые приняла проблема наркотиков в последние годы. Оборот наркотиков носит всемирный характер, и он требует принятия согласованных ответных мер на региональном, двустороннем и международном уровнях. По мнению его делегации, следовало бы вести настойчивую профилактическую работу среди молодежи и детей и осуществлять программы по повышению осведомленности с помощью средств массовой информации, программы по борьбе с поставками наркотиков и программы по их замене на альтернативные культуры, принимать меры по борьбе с торговлей химическими прекурсорами и проявить интерес к существованию тесной связи между распространением наркотиков, торговлей ими и бедностью.

11. Ссылаясь на доклад Комиссии по наркотическим средствам о прогрессе в реализации целей и задач, поставленных в Политической декларации, принятой Генеральной Ассамблеей на ее двадцать четвертой специальной сессии (A/58/124), делегация Ливии надеется, что цели, поставленные в совместной декларации министров, принятой по итогам совещания министров стран - членов Комиссии по наркотическим средствам на ее сорок шестой сессии, будут достигнуты.

12. Являясь страной транзита, Ливийская Арабская Джамахирия приняла свод законов, предусматривающих очень суровое наказание для торговцев наркотиками и наркоманов. Поскольку наркотики рассматриваются в качестве оружия массового поражения, а лица, являющиеся целью наркоторговли - в качестве невинных жертв, за совершенное преступление предусмотрено наказание вплоть до смертной казни. Для борьбы с этим злом страна присоединилась к целому ряду двусторонних и региональных конвенций.

13. Что касается организованной преступности, то делегация Ливия осуждает пагубные последствия глобализации и революционных преобразований в сферах коммуникаций и информации, которые наряду с тем, что они предоставили новые возможности человечеству, приносят прибыль членам организованных преступных групп. Учитывая тот факт, что организованные преступные группы без раздумий прибегают к насилию, а их деятельность затрагивает все сферы жизни общества, Ливийская Арабская Джамахирия надеется, что ее различные

проявления займут надлежащее место в повестке дня одиннадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, который должен проводиться в Таиланде в 2005 году. Его страна с удовлетворением отметила вступление в силу 29 сентября 2003 года Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и заявляет, что она готовится принять необходимые положения для вручения документов о ратификации Конвенции и протоколов к ней.

14. Что касается коррупции, которая подрывает систему социальной справедливости и истощает финансовые ресурсы, то, по мнению оратора, речь идет уже не о явлении местного значения, а о транснациональном явлении, против которого необходимо объединиться всем государствам. Разработка международного документа против коррупции должна позволить разрешить проблемы, вытекающие из неразрывных связей, существующих между коррупцией и другими формами организованной преступности. Таким образом, делегация Ливии надеется, что международное сообщество в целом предпримет необходимые усилия для осуществления документов, направленных на борьбу с незаконным оборотом наркотиков и борьбу с организованной преступностью.

15. **Г-жа Пулидо Сантана** (Венесуэла), присоединившись к заявлению, сделанному делегацией Перу от имени Группы Рио, и заявлению, с которым выступит Эквадор от имени Андского сообщества в ходе нынешнего заседания, говорит, что Венесуэла, являющаяся страной международного транзита наркотиков, рассматривает борьбу с наркотиками в качестве приоритетной для безопасности и обороны страны. Страна демонстрирует подлинную решимость продолжать эту борьбу, о чем свидетельствует последний доклад Международного комитета по контролю над наркотиками, в котором указывается, что Венесуэла входит в число 20 стран мира, где были конфискованы самые большие партии наркотиков (пункт 334 документа E/INCB/2002/1). Правительство Венесуэлы разработало и осуществляет национальный план по борьбе с наркотиками на период 2002-2007 годов, который охватывает все аспекты данного явления и идеально объединяет борьбу с предложением и борьбу со спросом. В ходе последней встречи на высшем уровне глав государств Андского региона Венесуэла поддержала

создание Андского комитета для деятельности по замене на альтернативные культуры, регионального органа, который, учитывая современную тенденцию к замене выращиваемых культур в странах на альтернативные, занимается вопросами как стран, где производятся наркотики, так и стран их транзита. Кроме того, Венесуэла проявила интерес к Всемирной программе мониторинга незаконно выращиваемых культур Международной программы Организации Объединенных Наций по контролю над наркотическими средствами (МПКНСООН).

16. Что касается контроля над прекурсорами, то правительство изменило направленный на борьбу с наркотиками закон с целью добавления статьи о химических продуктах и прекурсорах. Что касается амфетаминов и их прекурсоров, то в настоящее время страна осуществляет программу действий по внедрению механизмов с целью предотвращения, борьбы и контроля, позволяющих избежать появления на рынке и потребления незаконных синтетических наркотиков.

17. Подчеркнув необходимость активизации деятельности, осуществляемой совместно и одновременно Центром по международному предупреждению преступности, Программой развития Организации Объединенных Наций и Управлением Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов (ЮНОПС), и укрепления сотрудничества трех этих органов со Всемирным банком и другими международными финансовыми органами и международным сообществом в целом, представитель Венесуэлы заявляет, что ее страна ратифицировала Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и два дополнительных протокола к ней.

18. Что касается коррупции, то Венесуэла прилагает усилия для ведения борьбы с безнаказанностью, порождающей коррупцию. В рамках переговоров по конвенции против коррупции ее страна подчеркнула два элемента, суть которых должна быть непременно отражена в конвенции: обнаружение и возвращение на родину активов и капитала, полученных в результате преступления, связанного с коррупцией, и арест лиц, виновных в коррупции, и предъявление им обвинения. Представитель Венесуэлы искренне надеется, что этот проект, получивший в конце сентября поддержку Специального комитета по ведению переговоров по конвенции против коррупции, совещание которого состоялось

в Вене, будет единогласно принят в ходе пятьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Подчеркнув те аспекты, которые, по мнению ее страны, заслуживают особого внимания (в частности, развитие международного сотрудничества, функции координатора, нормы в отношении отмывания денег, полученных в результате коррупции, участие гражданского общества), она упоминает о кончине председателя Специального комитета г-на Чарри Сампера и воздает ему должное за предпринятые им усилия по содействию достижению соглашения по проекту конвенции.

19. **Г-н Нил** (Ямайка), взяв слово от имени Карибского сообщества (КАРИКОМ), напоминает о том, что Генеральная Ассамблея приняла новые рамки международного сотрудничества с учетом актуализации проблемы наркотиков. Обнадуживает, что большинство государств приняло участие в последующей деятельности по итогам двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, о чем говорится в докладах Комиссии по наркотическим средствам (A/58/124) и Генерального секретаря (A/58/253), в частности путем разработки национальных стратегий, которые они совместно с гражданским обществом стремятся осуществлять скоординированным образом, с тем чтобы они охватывали все аспекты проблемы наркотиков. КАРИКОМ с удовлетворением отмечает постоянно предпринимаемые усилия по учету программ профилактики в стратегиях сокращения спроса, в частности те из них, которые направлены на придание практических полномочий и мероприятия, альтернативные применению наркотиков, и позитивно расценивает также инициативы, предпринимаемые в рамках Программы Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия. Другим показателем прогресса является увеличение технической помощи, оказываемой странам с 1998 года.

20. Однако для достижения намеченных на 2008 год целей предстоит сделать многое. Злоупотребление наркотиками, в частности в развивающихся странах, остается на неприемлемом уровне, а быстрое увеличение и распространение производства и употребления наркотиками и психотропными веществами, особенно детьми и молодыми людьми, - это явление, вызывающее особое беспокойство, тем более что 2003 год является годом, на который намечено принятие законов и националь-

ных программ, направленных на осуществление Плана действий по борьбе с незаконным изготовлением и оборотом стимуляторов амфетаминового ряда и их прекурсоров, а также со злоупотреблением ими.

21. Оборот наркотиков, оборот оружия и терроризм, связи между которыми становятся все более тесными, угрожают международному миру и безопасности и региональной и национальной стабильности. Они наносят серьезный ущерб не только экономическому и социальному развитию соответствующих стран, но и соблюдению прав человека, общественному порядку и демократическим институтам и являются причиной гибели большого числа людей.

22. КАРИКОМ обращается с настоятельным призывом разработать систематизированную политику сокращения спроса и предложения с учетом двух аспектов проблемы наркотиков и разделяет в этой связи мнение, высказанное Генеральным секретарем в его докладе (A/58/253) относительно необходимости удвоения усилия в ближайшие пять лет с целью получения существенных и ощутимых результатов. Страны КАРИКОМ, которые в силу своего географического положения являются жертвами оборота наркотиков, не являясь при этом ни странами их происхождения, ни странами их назначения, хотели бы пожелать, чтобы международное сообщество оказало более значительную помощь странам транзита, в частности в области контроля за воздушными и морскими перевозками и контроля в портах. При содействии Международной программы Организации Объединенных Наций по контролю над наркотическими средствами (МПКНСООН) и своих двусторонних партнеров КАРИКОМ предприняло ряд инициатив, результаты осуществления которых остаются в основном неудовлетворительными и свидетельствуют о необходимости более широкого сотрудничества с целью разработки превентивных стратегий для решения как проблемы предложения, так и проблемы спроса наркотиков и их связи с преступностью и насилием. Необходимо увеличение технической и финансовой помощи, поскольку, хотя оказываемая в настоящее время помощь и позволяет увеличить число мероприятий по конкретному выполнению обязательств, взятых в ходе двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, она отнюдь не достаточна для обеспечения устойчивого и долгосрочного прогресс-

са, в частности в развивающихся странах. Число стран, принявших законы для ведения борьбы с отмыванием денег, увеличилось, но крайне необходимо, чтобы международное сообщество, и в частности финансовые учреждения и органы, занимающиеся вопросами многостороннего развития, оказали дополнительную финансовую помощь. Невозможно отрицать существования связи между возделыванием наркотических культур в регионе и экономическими трудностями: поэтому настоятельно необходимо, чтобы международное сообщество оказало помощь правительствам в создании других источников занятости с целью устранения экономических трудностей, которые зачастую лежат в основе возделывания незаконных культур и оборота наркотиков.

23. Та важность, которая придается в регионе проблеме распространения и применения легких вооружений, скорее объясняется не существованием вооруженных конфликтов, а применением в преступных целях этих вооружений теми, кто стремится к дестабилизации в регионе, серьезно ставя под угрозу перспективы экономического и социального развития и ослабляя социальную инфраструктуру. Страны КАРИКОМ требуют принятия эффективных национальных и международных стандартов и норм путем взятия на себя совместного обязательства с целью положить конец перенаправлению вооружений законного происхождения на незаконные рынки. Они преисполнены поэтому решимости осуществлять Программу действий, принятую по итогам Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, которая состоялась в июле 2001 года.

24. КАРИКОМ обращает внимание на особую угрозу для региона виновников преступных деяний, которые были изгнаны из других стран и которые дестабилизируют общество в странах Карибского бассейна. Решать эту проблему следует всем заинтересованным сторонам. Подчеркнув, что технический прогресс и глобализация предоставляют новые возможности преступникам, выступающий отмечает, что КАРИКОМ присоединяется к мнению, высказанному Комиссией по наркотическим средствам в ее докладе (A/58/124), в соответствии с которым непременно необходимо собрать и проанализировать данные и оценить результаты осуществляемой в настоящее время политики.

25. Благодаря расширению двустороннего и многостороннего сотрудничества страны КАРИКОМ предприняли целый ряд инициатив, лежащих в основе деятельности в регионе. Достигнутый прогресс можно, в частности, продемонстрировать на примере подготовки сотрудников правоохранительных органов под эгидой Регионального центра по подготовке кадров для борьбы с наркотиками, созданного на Ямайке в 1998 году; разработки Многостороннего механизма оценки Межамериканской комиссии по борьбе со злоупотреблениями наркотическими средствами (СИКАД); и усилий, предпринимаемых государствами-членами по подготовке плана действий по борьбе с терроризмом. Создание Советом правоохранительных органов в 1999 году Информатизированной системы наблюдения за судами с малым водоизмещением и создание Карибского совета заведующих лабораториями судебно-медицинской экспертизы в целях введения в действие необходимых законов по борьбе с отмыванием денег демонстрирует то значение, которое КАРИКОМ придает борьбе с наркотиками и предотвращению преступности.

26. Напоминая о недавнем вступлении в силу Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, планируемое принятие конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции и предстоящее проведение в Мехико конференции по подписанию конвенции высокопоставленными политическими деятелями, выступающий говорит о полезности и важности международного сотрудничества и совместных усилий всех государств-членов с целью преодоления социально-экономических трудностей, лежащих в основе двух неразрывных зол - наркотиков и транснациональной организованной преступности.

27. **Г-н Осман** (Алжир) отмечает, что, судя по последним данным, наблюдается изменение в тенденции в отношении злоупотребления наркотиками в зависимости от типа наркотиков и рассматриваемого региона, а также с учетом постоянного разрастания этого явления. Несмотря на усилия, безусловно предпринимаемые на международном, региональном и национальном уровнях с целью достижения целей, поставленных в Политической декларации, принятой Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии, проблема по-прежнему сохраняется и приобрела более сложный характер в силу

неоспоримой связи между незаконным оборотом наркотиков и другой преступной деятельностью.

28. Алжир принимает активное участие в обсуждении на уровне министров в ходе сорок шестой сессии Комиссии по наркотическим средствам. Создание в сентябре 2002 года Национального управления Алжира по борьбе с наркотиками и наркоманией и недавнее проведение совещания совета министров для рассмотрения генерального национального плана по предотвращению наркотиков и наркомании и борьбе с ними свидетельствуют о том, что Алжир по-прежнему обеспокоен той большой угрозой, которую незаконный оборот наркотиков представляет для здоровья населения страны.

29. Власти Алжира не смогли реально повлиять на потребление наркотиков в стране, которое значительно возросло, поскольку он является страной транзита наркотиков по причине своей близости к производящим их странам. Делегация Алжира вновь заявляет о своей убежденности в том, что международный контроль над наркотиками зависит от укрепления международного сотрудничества и оказания эффективной, постоянной и не оговариваемой какими-либо условиями помощи странам, которые выбрали вариант перехода на альтернативные культуры, а также странам транзита. Поэтому Алжир не может не присоединиться к рекомендации в отношении роли Комиссии по наркотическим средствам, сделанной в заявлении министров, которое было принято 17 апреля 2003 года в Вене (A/58/124).

30. Алжир вновь обращается с призывом к МПКН/СОООН оказать необходимую поддержку работе в рамках Пятилетнего плана для Африки, принятого в Алжире в феврале 2000 года, и призывает его, с учетом сложности ситуации в Африке, продолжить оказание поддержки и другим органам системы Организации Объединенных Наций, занимающимся активизацией работы в рамках стратегий по профилактике ВИЧ/СПИДа.

31. Вступление в силу Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, которая была ратифицирована Алжиром в октябре 2002 года, является большой победой Организации и знаменует собой значительный шаг вперед в мобилизации международного сообщества на борьбу с преступностью во всех ее аспектах. Делегация Алжира напоминает в

этой связи, что правительство ее страны провело 29-30 октября 2002 года в координации с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности Конференцию африканских стран по содействию осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, а затем в сентябре 2003 года под эгидой Международной организации уголовной полиции (Интерпол) региональную встречу африканских стран, посвященную вопросу о связи между терроризмом и организованной преступностью.

32. Являясь уже в течение более чем десяти лет жертвой опустошительных актов терроризма, Алжир напоминает, что он выступает за скоординированный, совместный и основывающийся на солидарности подход к борьбе с международной преступностью и поэтому не может не приветствовать переговоры по проекту международной конвенции против коррупции.

33. Выступающий заявляет в заключение, что его страна предпримет все усилия для содействия успеху одиннадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, и заверяет, что будет в полной мере сотрудничать с Центром по международному предупреждению преступности.

34. **Г-н Аленеци** (Кувейт) вновь выражает соболезнования его делегации по случаю гибели Специального представителя Генерального секретаря в Ираке в результате преступления, совершенного против представительства Организации Объединенных Наций и мирного процесса, стремления по налаживанию которого предпринимаются в Ираке.

35. Кувейт полностью поддерживает выводы, сделанные в докладе Генерального секретаря (A/58/222), и призывает все государства выполнить заключительные рекомендации. Кроме того, он приветствует усилия, предпринятые Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию по подготовке одиннадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию.

36. Терроризм по-прежнему представляет собой серьезную угрозу для международного мира и безопасности. Он не должен ассоциироваться с религиозной, национальной или этнической принадлежностью, поскольку он является результатом це-

лого ряда с трудом поддающихся определению факторов и различных аспектов и в силу этого его можно искоренить путем совместных усилий международного сообщества под эгидой Организации Объединенных Наций при уважении достоинства и основных свобод личности, демократии и соответствующих юридических процедур. Поэтому важно, чтобы государства стремились к тому, чтобы все принимаемые по подавлению терроризма меры соответствовали взятым ими обязательствам в соответствии с международным правом, в частности международным гуманитарным правом. Не менее важно и содействовать диалогу между цивилизациями.

37. Направленный против государств и их населения терроризм представляет собой угрозу для международного мира и безопасности. В этой связи выступающий подчеркивает необходимость уголовного преследования членов бывшего иракского режима, поскольку они виновны в военных преступлениях против Кувейта и своей собственной страны, доказательства совершения которых обнаруживаются ежедневно и которые являются вопиющими нарушениями прав человека.

38. Другим преступлением является оккупация арабской территории Израилем. Израиль по-прежнему совершает жестокие формы насилия в отношении гражданских лиц, в том числе женщин, детей и пожилых людей, пренебрегая таким образом всеми международными документами в области прав человека.

39. Совершение новых видов преступлений и применение современных средств для их совершения делают необходимым продолжение работы Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, которая должна стать постоянным органом. Делегация Кувейта с удовлетворением отмечает в этой связи работу по Программе Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в рамках которой государствам-членам предлагается техническая помощь в целях, в частности, ратификации и применения 12 международных конвенций в отношении терроризма и протоколов к ним.

40. Кувейт уделяет большое внимание проблеме наркотиков, которая представляет собой еще одну угрозу для международного сообщества, о чем сви-

детельствуют усилия, предпринимаемые органами государственной власти и гражданским обществом. Правительство приняло законы, в соответствии с которыми наркоманы рассматриваются не как преступники, а как больные люди, и которые привели к созданию Национального комитета по борьбе с наркотиками, которому поручена разработка общей политики, предложение планов и программ по проведению этой политики и повышение осведомленности общественности. Кувейт убежден в необходимости эффективной координации усилий правительства и гражданского общества в целях осуществления национальной стратегии борьбы с наркотиками. Органы государственной власти, на которые возлагается ответственность за борьбу с этим явлением, имеющим разрушительные последствия, начали осуществление проекта в области информации, финансируемого Национальным комитетом по борьбе с наркотиками, в рамках которого организуются кампании по информированию общественности, в которых участвуют видные деятели литературы, искусства и спортсмены. Национальный комитет финансирует также мероприятия по проведению досуга молодыми людьми. Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности заявило о своей поддержке и поощрении осуществления этих программ.

41. Кувейт обеспокоен данными, приведенными в докладе Генерального секретаря о работе Организации (A/58/1), в соответствии с которыми площади посевов опийного мака вновь разрослись в больших масштабах в Афганистане, несмотря на меры, принятые Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по обеспечению применения законов в соседних странах и странах транзита. Для получения положительных результатов, в частности в деле оказания помощи странам, стремящимся к ликвидации посевов опийного мака, и предложения альтернативных культур, необходимо продолжать работу в этом направлении. Некоторые из этих стран испытывают финансовые трудности, мешающие им осуществлять планы по сокращению спроса на наркотики. Как в отношении предложения наркотиков, так и спроса на них должны действовать строжайшие требования, обеспечение выполнения которых должно производиться под контролем признанных международных органов. Поскольку сокращение спроса является одним из важных элементов борьбы с всемирной проблемой наркотиков, крайне важно осуществлять

программы реабилитации и реинтеграции в отношении наркоманов.

42. **Г-н Мучеми** (Кения) отмечает, что проблема организованной преступности стоит с особой остротой в Африке, тем более что наблюдается острая нехватка финансовых и технических ресурсов, а рост преступности наносит большой ущерб финансированию программ национального развития. Поэтому новое правительство Кении преисполнено решимости в полной мере принимать участие в международных усилиях по подавлению международной преступности и подтверждает в этой связи, что им были приняты неотложные меры по ратификации Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней.

43. Делегация Кении полностью одобряет работу Центра по международному предупреждению преступности и обращается с просьбой о выделении ему дополнительных ресурсов, с тем чтобы он мог оказывать, в частности развивающимся странам, помощь и предоставлять услуги в области технического сотрудничества. Кения поддерживает рекомендации, сформулированные Генеральным секретарем в его докладе, посвященном Африканскому институту по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями (A/58/223).

44. Делегация Кении с удовлетворением отмечает завершение переговоров по окончательному тексту конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции, которая, по ее убеждению, повысит эффективность мер международного сообщества. Она призывает все государства-члены сделать все возможное для принятия конвенции Генеральной Ассамблеей и открытия ее для подписания в ходе конференции, которая состоится в Мехико в декабре 2003 года.

45. Кения вновь заявляет о своей поддержке Декларации 1998 года об основополагающих принципах сокращения спроса на наркотики и надлежащих мерах по укреплению международного сотрудничества по противодействию всемирной проблеме наркотиков и связанного с ней Плана действий, в соответствии с которым международное сообщество признало, в частности, существование связей между оборотом наркотиков, отмыванием денег, торговлей оружием и торговлей людьми.

46. Занимая уникальное положение в регионе Восточной Африки, в конце 80-х годов и начале 90-х годов Кения была средоточием оборота наркотиков, поступающих с Дальнего Востока в направлении Запада. Рост индустрии туризма лежал в основе местного спроса, который сначала был незначительным, но в последнее время производство, продажа и потребление наркотиков быстро возрастали, особенно среди молодежи. В соответствии с Планом действий, связанным с Декларацией 1998 года, правительство Кении создало, в частности, Бюро по координации кампании по борьбе со злоупотреблением наркотиками; разработало общий план по контролю над наркотиками; приняло закон о контроле над наркотиками и психотропными веществами, по которому предусматривается суровое наказание для наркоторговцев; организовало подготовку сотрудников таможен и иммиграционных служб, с тем чтобы они могли более эффективно обнаруживать незаконные наркотики; и укрепило Группу по наркотикам в рамках Департамента полиции Кении. Правительство Кении осуществляет также тесное сотрудничество с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в оценке ситуации со злоупотреблениями наркотиками в стране, в повышении осведомленности общественности об этой проблеме, сокращении спроса, ограничении предложения и укреплении системы мониторинга путем осуществления программ подготовки кадров для судебной системы, правоохранительных органов и финансовых учреждений.

47. Делегация Кении вновь подтверждает стремление ее правительства участвовать в международном сотрудничестве по борьбе с угрозой наркотиков. На региональном уровне Кения и другие государства Восточноафриканского сообщества приняли протокол о борьбе с оборотом наркотиков в регионе Восточной Африки. Кроме того, Кения ратифицировала Декларацию и План действий по борьбе со злоупотреблением наркотиками и незаконным оборотом наркотиков в Африке и выступает за максимальное использование потенциала Организации Объединенных Наций для разработки международной стратегии, которая позволила бы противодействовать новым вызовам и новым угрозам и содействовать подлинному взаимодействию между государствами в борьбе с наркотиками и международной организованной преступностью.

48. Делегация Кении разделяет озабоченность, выраженную в докладе Генерального секретаря (A/58/253), и призывает партнеров в области развития и международные учреждения выделить дополнительные ресурсы Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности.

49. Правительство Кении очень обеспокоено политикой, направленной на легализацию наркотиков и незаконных психотропных веществ, которая не может не помешать усилиям, предпринимаемым в Африке, в частности в деле сокращения спроса на наркотики. Поэтому оно обращается с просьбой ко всем странам вновь подтвердить свое стремление сохранить международный режим контроля над наркотиками.

50. Делегация Кении вновь осознанно подтверждает важную роль программ содействия альтернативным культурам и более широкого открытия рынков для продуктов из развивающихся стран, которые укладываются в рамки борьбы с незаконным выращиванием и оборотом наркотиков, и вновь обращается с соответствующим призывом к международным организациям и странам-донорам.

51. **Г-н Агад** (Саудовская Аравия) с удовлетворением отмечает доклад Генерального секретаря об укреплении Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в особенности ее потенциала в области технического сотрудничества (A/58/222), а также рекомендации Экономического и Социального Совета об осуществлении Венской декларации о преступности и правосудии: ответы на вызовы XXI века.

52. Для борьбы с явлением терроризма, который не должен ассоциироваться с той или иной религией или национальностью, необходимо объединение усилий всего международного сообщества в целях преследования террористических групп и разработки глобальной конвенции о терроризме.

53. Саудовская Аравия стремится к укреплению международного сотрудничества в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, участвуя, в частности, в борьбе с организованной преступностью; коррупцией; незаконными потоками мигрантов; торговлей людьми, в частности женщинами и детьми; преступлениями, связанными с наркотиками и отмыванием денег; незаконной торговлей оружием; и преступной деятельностью,

направленной на поддержку терроризма во всех его формах. Еще один вид организованной преступности, представляющий не меньшую опасность, чем вышеперечисленные преступления, представляет собой торговля человеческими органами. Эта торговля, которая не перестает развиваться, представляет собой все более серьезную угрозу, наносит ущерб верховенству закона и мешает экономическому и социальному развитию народов, что требует разработки нового протокола, который позволил бы искоренить эту торговлю, привлечь к ответственности ее организаторов и защитить жертвы, предложив им материальную и моральную помощь. Во время своего двенадцатого совещания, состоявшегося в Вене, совет министров внутренних дел арабских стран обратился с просьбой к Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию в направленном ей письме предусмотреть разработку международного протокола по данному вопросу, который мог бы стать приложением к Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности.

54. Основываясь на предписаниях шариата, Саудовская Аравия вносит свой вклад в международные усилия по борьбе с преступностью и наркотиками в рамках двусторонних и многосторонних соглашений и в работу международных органов, в которых она участвует. Она подписала 40 рекомендаций, касающихся отмывания денег, которые она начала применять через созданные специализированные комитеты, присоединилась к Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ и ратифицировала Конвенцию арабских стран о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ.

55. **Г-жа Антониевич** (Сербия и Черногория) говорит, что по причине тяжелых последствий организованной преступности для стабильности государств, в частности с учетом существующих связей между этой преступностью, терроризмом и межэтническими конфликтами, международное сообщество определило борьбу с этим злом в качестве одной из своих приоритетных задач. Результатом активного сотрудничества в данной области стала разработка Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной

преступности и дополнительных протоколов к ней. Сербия и Черногория с удовлетворением и признательностью отмечает работу Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, особенно в области оказания помощи развивающимся странам и странам с переходной экономикой.

56. Будучи серьезно обеспокоена проблемой организованной преступности, Сербия и Черногория приняла целый ряд мер по борьбе с ней. Так, в 2002 году был принят закон о борьбе с организованной преступностью. Для пресечения торговли людьми, которая является наиболее распространенной формой организованной преступности в Юго-Восточной Европе, был принят целый ряд законодательных положений. Речь идет, в частности, о принятии конкретных текстов законов, оказании помощи жертвам этой торговли в сотрудничестве с местными неправительственными организациями и об организации проведения информационных кампаний. Были приняты также законы о борьбе с отмыванием денег.

57. Учитывая транснациональный характер организованной преступности, особое значение имеет региональное и международное сотрудничество. Это сотрудничество конкретно реализуется в рамках Процесса сотрудничества в Юго-Восточной Европе, Пакта стабильности для Юго-Восточной Европы, Инициативы по сотрудничеству для Юго-Восточной Европы и других процессов, а также на двустороннем уровне.

58. Сербия и Черногория по-прежнему озабочена различными формами организованной преступности в сербском крае Косово-Метохия. Она вновь обращается с настоятельным призывом к Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово (МООНК), которая осуществляет управление в этом крае уже в течение более чем четырех лет, усилить борьбу с этим злом.

59. **Г-жа Ахмед** (Судан), с удовлетворением отметив усилия, предпринимаемые МПКН/СОООН, в особенности после его реструктуризации, говорит, что международная борьба с наркотиками требует сбалансированного и комплексного подхода, совместимого с целями Организации Объединенных Наций и международного права при полном уважении суве-

ренитета государств, их территориальной целостности и невмешательстве в их внутренние дела.

60. Судан с удовлетворением отмечает Совместную декларацию министров, принятую Комиссией по наркотическим средствам по итогам совещания министров на ее сорок шестой сессии, в которой было вновь подтверждено стремление правительств выполнить рекомендации двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи. Борьба с проблемой наркотиков можно лишь путем сотрудничества на всех уровнях и укрепления потенциала развивающихся стран.

61. Африканский континент, который уже является жертвой нищеты и эпидемий, в настоящее время страдает и от проблемы наркотиков, поскольку он стал не только местом транзита, но и местом потребления наркотиков и нуждается в международной помощи для развертывания борьбы с этим злом. Судан надеется, в частности, что МКПН/СОООН в рамках его различных программ, предназначенных для Африки, сможет организовать проведение кампаний по повышению осведомленности, направленных на молодежь.

62. Судан с удовлетворением отмечает реализацию Плана действий по осуществлению Декларации об основных принципах сокращения спроса на наркотики и с беспокойством отмечает ту снисходительность, с которой относятся к потреблению наркотиков в некоторых регионах мира.

63. Он приветствует вступление в силу в сентябре 2003 года Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, которая, по его убеждению, будет способствовать национальным и международным усилиям по искоренению транснациональной преступности. Он с удовлетворением отмечает также работу Специального комитета для ведения переговоров по конвенции против коррупции; коррупция является, по своей сути, явлением, с которым необходимо бороться путем международных усилий, поскольку она может непосредственно сказаться на мире и безопасности государств, а также на их экономике. Он надеется, что Генеральная Ассамблея сможет принять окончательный проект на нынешней сессии.

64. На национальном уровне Судан принял законы, предусматривающие наказания за преступления против окружающей среды, коррупцию и незакон-

ное обогащение и предусматривающие экстрадицию преступников.

65. **Г-жа Кусоргбор** (Гана) с удовлетворением отмечает укрепление Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в особенности ее потенциала в области технического сотрудничества, что позволит Программе улучшить возможности государств по борьбе с возрастающей проблемой транснациональной преступности, которая затрудняется из-за технологических нововведений. Гана с удовлетворением отмечает также вступление в силу Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и полностью поддерживает ведущуюся подготовку к одиннадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, который завершится, как она хотела бы надеяться, разработкой стратегии борьбы с преступностью и разработкой ряда директив, направленных на усовершенствование системы уголовного правосудия и учитывающих социальные и культурные нормы.

66. Благодаря мерам, принятым министерством внутренних дел в сотрудничестве с различными национальными органами безопасности по укреплению организационных подразделений страны, которые состоят, в частности, в уделении первоочередного внимания набору и профессиональной подготовке сотрудников полиции и оснащении ее оборудованием, положение с безопасностью в Гане существенно улучшилось. Для поддержки действий правительства был создан специальный фонд, цель которого заключается в мобилизации дополнительных ресурсов из государственного сектора.

67. Коррупция - это сложная проблема, затрагивающая, в частности, вопросы морали и социального поведения, т.е. тех двух сфер, которые невозможно предусмотреть в законодательстве; поэтому нельзя ограничиваться одним лишь принятием законов, а необходимо предпринимать усилия и в сфере образования. Гана с удовлетворением отмечает консенсус, достигнутый по проекту конвенции против коррупции, и считает, что эта работа будет успешно завершена на следующем совещании в Мехико в декабре 2003 года на конференции по подписанию конвенции политическими деятелями высокого уровня. Она надеется, что эти документы позволят привести к единому знаменателю различ-

ные взгляды на это явление и определить приемлемые рамки в международном плане.

68. Гана преисполнена решимости искоренить это зло на своей территории. Будучи убежденным в необходимости обеспечения верховенства закона и проявляя заботу о защите прав человека, которые имеют важнейшее значение для социально-экономического развития, правительство приняло в течение двух последних лет положения по усовершенствованию системы уголовного правосудия и решения, в частности, проблемы коррупции. Оно начало проводить с 2001 года политику абсолютной нетерпимости в отношении коррупции, в рамках которой к ответственности за хищение денежных средств с использованием служебного положения привлекаются должностные лица высокого уровня. В осуществлении этой политики участвуют Комиссия по правам человека и административной юстиции, Департамент по проведению генеральных ревизий и Отдел по расследованию случаев мошенничества в крупных масштабах.

69. Несмотря на финансовые трудности, Африканский институт по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями предложил свои услуги государствам-членам в надежде оказать им таким образом содействие в укреплении положения с правосудием в их странах. Поэтому Гана поддерживает рекомендации Генерального секретаря (A/58/223), направленные на укрепление потенциала Института в целях успешного выполнения им своего мандата.

70. Гана, принимавшая активное участие в работе двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, обеспокоена тревожными сигналами злоупотребления стимуляторами амфетаминового ряда, о которых говорится в Пятилетней оценке осуществления решений двадцатой специальной сессии (A/58/253). Другими словами, можно, бесспорно, констатировать позитивную тенденцию в общей ситуации, что, вероятно, доказывает, что двадцатая специальная сессия была проведена ненапрасно.

71. Выступая за совместное сотрудничество в борьбе с наркотиками, Гана в рамках Конвенции о взаимной правовой помощи в области уголовного правосудия Экономического сообщества Западноафриканских государств (ЭКОВАС) приняла участие в сотрудничестве на субрегиональном уровне с различными странами, с тем чтобы воспрепятство-

вать, в частности, экспорту и транзиту наркотиков. Гана осознает необходимость активизации усилий с целью покончить с отмыванием денег и мошенничеством на субрегиональном и национальном уровнях. Поэтому на национальном уровне она приняла закон о контроле над наркотиками и соответствующем уголовном наказании, создала контролирующийся орган, являющийся центральным правительственным учреждением по координации работы в данной области и осуществляющий в сотрудничестве со средствами массовой информации и учебными заведениями программы по повышению осведомленности в школах.

72. С учетом установления связей между нищетой и предложением наркотиков и спросом на них необходимо, чтобы развитые страны выполнили обязательства, взятые ими в ходе крупных международных совещаний и встреч на высшем уровне, для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и в частности в отношении искоренения нищеты.

73. **Г-жа Виджоно** (Индонезия) говорит, что организованная преступность и коррупция некоторых должностных лиц истощают ресурсы целого ряда стран, в которых они нуждаются для своего развития. Поэтому Индонезия присоединяется к призыву Генерального секретаря, обращенному к государствам-членам, присоединиться к конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции, которую она намерена подписать в декабре 2003 года в Мехико. Она подписала Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и два протокола и приступила к процессу ратификации этих документов.

74. В национальных масштабах, стремясь к защите социально-экономических интересов населения, Индонезия ведет борьбу с преступностью и коррупцией путем укрепления своих правовых механизмов и совершенствования государственного управления. Так, она приняла положения, направленные на борьбу с переводом средств, являющихся доходами от коррупции, отмыванием денег и переводом финансовых средств террористическим организациям. В то же время она создала Комиссию по борьбе с коррупцией и независимый орган по мониторингу финансовой информации.

75. Поскольку целый ряд стран по-прежнему страдает от пагубных последствий незаконного производства и потребления наркотиков и торговли ими, международному сообществу необходимо предпринять усилия по укреплению имеющихся в его распоряжении инструментов и механизмов и создавать новые структуры во имя защиты будущих поколений. Индонезия, придающая большое значение международному сотрудничеству в этой области, принимает активное участие в рамках Ассоциации стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и при поддержке Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в работе по достижению целей освобождения региона АСЕАН от наркотиков к 2015 году.

76. **Г-н Гальегос** (Эквадор), выступая от имени государств - членов Андского сообщества (Боливии, Венесуэлы, Колумбии, Перу и Эквадора), говорит, что он присоединяется к заявлению, сделанному представителем Перу от имени Группы Рио.

77. Осознавая серьезную угрозу производства, оборота и потребления психотропных веществ для здоровья и благосостояния людей, а также для стабильности государств, андские страны приняли участие в рамках Организации Объединенных Наций в разработке Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года.

78. На региональном уровне андские страны поддерживали деятельность, осуществляемую в рамках Межамериканской комиссии по борьбе со злоупотреблениями наркотическими средствами, Организации американских государств и, в частности, реализацию механизма многосторонней оценки, который должен способствовать дальнейшей индивидуальной и совместной деятельности стран по борьбе с незаконными наркотиками.

79. В марте 2003 года министры иностранных дел и обороны андских стран вновь выступили с гневным осуждением терроризма, торговли наркотиками и связанных с ними преступлений, которые представляют серьезную угрозу для регионального мира и безопасности, прав человека и демократии. Они достигли согласия об укреплении своего сотрудничества с целью более эффективной борьбы с этим злом. Кроме того, президенты стран - членов Андского сообщества на проведенном в июне

2003 года совещании приняли решение об укреплении своего сотрудничества в целом ряде ключевых сфер, в частности в деле борьбы с торговлей наркотиками и связанными с ней преступлениями.

80. В международном плане целесообразно отметить вступление в силу Соглашения между Андским сообществом и Европейским союзом о контроле за химическими прекурсорами.

81. Страны - члены Андского сообщества преисполнены решимости принять необходимые меры для решения вышеупомянутых серьезных проблем на основе разделения ответственности, недопущения выдвигания предварительных условий и уделения приоритетного внимания деятельности по выращиванию альтернативных культур. Предпринимаемые ими усилия будут успешными лишь при том условии, что страны потребления наркотиков будут проводить эффективную политику, направленную на прекращение спроса.

82. **Г-н Дал'оглио** (Наблюдатель от Международной организации по миграции), выступая по пункту 108 повестки дня, с удовлетворением отмечает вступление в силу 29 сентября 2003 года, т.е. через три года после ее принятия, Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и предстоящее вступление в силу Протокола в отношении мигрантов и Протокола в отношении торговли людьми, последний из которых имеет большой географический охват, поскольку он касается как стран происхождения, так и стран назначения. Из этого следует сделать вывод, что работа по повышению осведомленности, проведенная международным сообществом, причем как государственными, так и негосударственными участниками, принесла свои плоды.

83. В основе ведущейся государствами борьбы с незаконной миграцией и торговлей людьми лежит не только стремление уменьшить неупорядоченную миграцию, но и стремление устранить криминальный элемент, который ее сопровождает, и обеспечить благосостояние мигрантов и соблюдение их основных прав.

84. МОМ вновь обращается с призывом к государствам-членам ратифицировать Конвенцию и присоединиться к ней, преследуя при этом главную цель, заключающуюся, несомненно, в всеобщей ратификации этого документа. Она считает, что для обеспечения ее применения следует оказать помощь

государствам в принятии всего комплекса мер законодательного и административного характера. Эта организация, которая уже оказывает техническое содействие в разработке новых законов по борьбе с торговлей людьми, пересмотре и совершенствовании национальной политики и правовых рамок, надеется активизировать свою деятельность в области укрепления потенциала и повышения осведомленности. Она занимается также вопросами подготовки ответственных за принятие решений государственных лиц и представителей НПО по вопросам, касающимся распространения информации относительно наилучших путей предотвращения торговли людьми и борьбы с ней и путей оказания помощи жертвам. МОМ усилит свою деятельность, но она остается убежденной в том, что наилучшим путем является составление ее программ с учетом глобального регулирования миграции; для этого придется найти другие пути для законной миграции, не связанные с эксплуатацией мигрантов. МОМ ведет активный диалог со странами происхождения и странами назначения, особенно заинтересованными в решении вопроса о спросе на торговлю людьми и о незаконной перевозке мигрантов.

Заседание закрывается в 12 ч. 30 м.